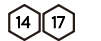
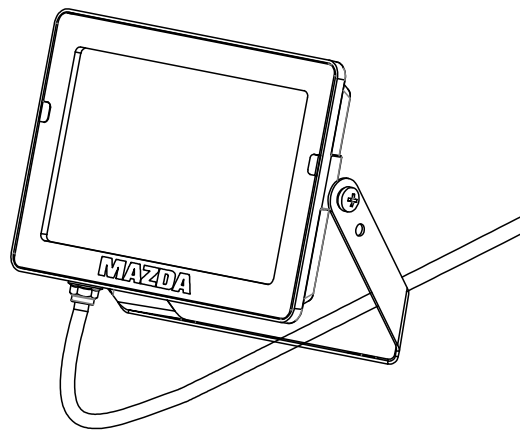
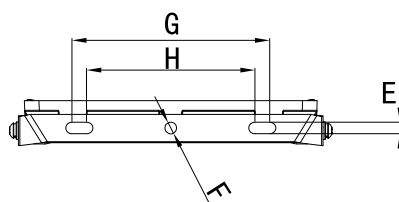
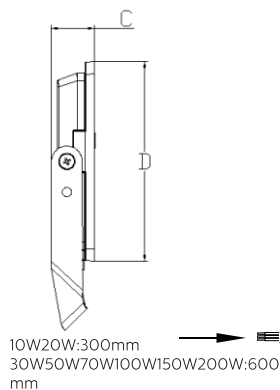


# MAZDA Floodlight

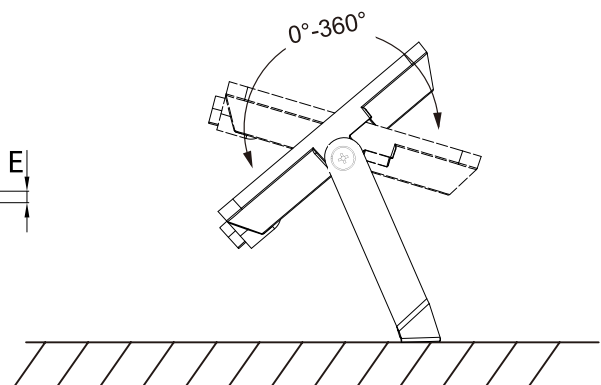
BVP008



|                         | Flux (lm) | Power (W) | Beam     | m <sup>2</sup> | kg   |
|-------------------------|-----------|-----------|----------|----------------|------|
| MAZDA BVP008 10W 3000K  | 940       | 10        | 100°±10% | 0.006          | 0.2  |
| MAZDA BVP008 20W 3000K  | 1880      | 20        |          | 0.01           | 0.3  |
| MAZDA BVP008 50W 3000K  | 4700      | 50        |          | 0.025          | 0.7  |
| MAZDA BVP008 100W 3000K | 9400      | 100       | 110°±10% | 0.06           | 1.5  |
| MAZDA BVP008 150W 3000K | 14100     | 150       |          | 0.09           | 2.4  |
| MAZDA BVP008 10W 4000K  | 1000      | 10        | 100°±10% | 0.006          | 0.2  |
| MAZDA BVP008 20W 4000K  | 2000      | 20        |          | 0.01           | 0.3  |
| MAZDA BVP008 30W 4000K  | 3000      | 30        |          | 0.02           | 0.52 |
| MAZDA BVP008 50W 4000K  | 5000      | 50        |          | 0.025          | 0.7  |
| MAZDA BVP008 100W 4000K | 10000     | 100       | 110°±10% | 0.06           | 1.5  |
| MAZDA BVP008 150W 4000K | 15000     | 150       |          | 0.09           | 2.4  |
| MAZDA BVP008 10W 6500K  | 1000      | 10        | 100°±10% | 0.006          | 0.2  |
| MAZDA BVP008 20W 6500K  | 2000      | 20        |          | 0.01           | 0.3  |
| MAZDA BVP008 30W 6500K  | 3000      | 30        |          | 0.02           | 0.52 |
| MAZDA BVP008 50W 6500K  | 5000      | 50        |          | 0.025          | 0.7  |
| MAZDA BVP008 100W 6500K | 10000     | 100       | 110°±10% | 0.06           | 1.5  |
| MAZDA BVP008 200W 6500K | 20000     | 200       |          | 0.12           | 3.1  |



|   | 10W | 20W | 30W | 50W  | 70W | 100W | 150W | 200W |
|---|-----|-----|-----|------|-----|------|------|------|
| A | 109 | 138 | 193 | 213  | 265 | 320  | 387  | 457  |
| B | 102 | 122 | 156 | 174  | 228 | 252  | 315  | 355  |
| C | 26  | 26  | 26  | 29.5 | 32  | 33   | 39   | 39   |
| D | 68  | 85  | 120 | 130  | 177 | 200  | 250  | 290  |
| E | 5   | 5   | 6   | 8.5  | 8.5 | 8.5  | 8.5  | 10.5 |
| F | 5.5 | 5.5 | 6.5 | 9    | 9   | 9    | 9    | 11   |
| G | 50  | 81  | 106 | 135  | 135 | 170  | 210  | 220  |
| H | 40  | 69  | 94  | 115  | 115 | 150  | 190  | 200  |



Install the luminaire according to the national regulations. 3P terminal, the terminal is at least rated voltage 250V.

220V  
240V

If the luminaire is higher >3 m, the use of 2nd fixing security system is needed.

| Power Rating | Screw Size | Torque | Count |
|--------------|------------|--------|-------|
| 10W/20W      | 2×M4       | 2.5Nm  | 7     |
| 30W          | 2×M5       | 2.5Nm  | 8     |
| 50W/70W      | 2×M6       | 6Nm    | 10    |
| 100W/150W    | 2×M8       | 10Nm   | 14    |
| 200W         | 2×M10      | 17Nm   | 17    |

1a
1b

| Power Rating | Screw Size | Torque | Count |
|--------------|------------|--------|-------|
| 10W/20W      | 2×M3       | 2.5Nm  | -     |
| 30W          | 2×M6       | 2.5Nm  | -     |
| 50W/70W      | 2×M6       | 2.5Nm  | -     |
| 100W/150W    | 2×M8       | 17Nm   | 10    |
| 200W         | 2×M10      | 17Nm   | 14    |

2a
2b

**Inrush current**

|                                   | 10W | 20W | 30W | 50W | 70W | 100W | 150W | 200W |
|-----------------------------------|-----|-----|-----|-----|-----|------|------|------|
| <b>Electrical characteristics</b> |     |     |     |     |     |      |      |      |
| I <sub>max</sub> (A)              | <2  | <2  | <3  | <5  | <8  | <8   | <10  | <10  |
| T <sub>ref</sub> (μs)             | 30  | 30  | 30  | 30  | 30  | 30   | 30   | 30   |
| <b>MCB Floodlight Max.</b>        |     |     |     |     |     |      |      |      |
| B-10 A                            | 135 | 68  | 45  | 27  | 20  | 14   | 9    | 7    |
| B-16 A                            | 216 | 108 | 72  | 43  | 32  | 22   | 15   | 11   |
| C-10 A                            | 150 | 75  | 50  | 30  | 22  | 15   | 10   | 8    |
| C-16 A                            | 240 | 120 | 80  | 48  | 35  | 24   | 16   | 12   |

- The luminaire shall be installed or maintained by a qualified electrician and wired in accordance with the latest IEE electrical regulations or the national requirements.
- The external flexible cable or cord of this luminaire cannot be replaced; if the cord is damaged, the luminaire shall be destroyed.
- The light source of this luminaire is not replaceable; when the light source reaches its end of life the whole luminaire shall be replaced.
- Luminaire must not be used or stored in corrosive environment where hazardous materials such as sulphur, chlorine, phthalates, etc. are present.

|    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |    |                                                                             |
|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|-----------------------------------------------------------------------------|
| GB | This product contains a light source of energy efficiency class: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | RO | Acest produs contine o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică: F. |
| ES | Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | CZ | Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti: F.    |
| PT | Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | FI | Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on: F.       |
| DE | Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | SE | This Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass: F. |
| FR | Ce produit conti nt une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique:F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | HU | Ez a termék egy energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz: F.      |
| IT | Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | SK | Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy enerQetickei účinnosti: F.     |
| NL | Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse: F                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | HR | Ovai proizvod sadržava izvor svetlosti klase enemetske učinkovitosti: F.    |
| DK | Dette produkt indeholder en lyskilde i energieeffektivitetsklasse: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | LV | Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir: F.     |
| LT | Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | EE | Toode sisaldab energiatõhususe klassi valgusallikat: F.                     |
| GR | Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | BG | Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност: F. |
| PL | Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej: F.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | SI | Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti: F.       |
| GB | If this luminaire contains an external flexible cable, it shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person. The light source and/or control gear contained in this luminaire are not replaceable, in case of damage replace the luminaire.                                                                                                        |    |                                                                             |
| ES | Si esta luminaria contiene un cable flexible, solo podrá ser sustituido por el fabricante o su agente de servicio o por una persona cualificada. El driver y/o la fuente de luz contenidos en esta luminaria no son reemplazables, en case de defecto se reemplazará la luminaria.                                                                                                             |    |                                                                             |
| PT | Se esta luminária tiver um cabo externo flexível , só deve ser substituída pelo fabricante ou pelo seu agente de serviço ou por pessoa qualificada para tal. A fonte de luz e/ou o equipamento controlo nesta luminária não são substituíveis, em caso de avaria, substitua a luminária.                                                                                                       |    |                                                                             |
| DE | Wenn die Leuchte ein externes flexibles Anschlusskabel beinhaltet, darf dieses nur durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ausgetauscht werden. Die in dieser Leuchte enthaltene Lichtquelle und/oder Betriebsgerät ist nicht austauschbar, im Schadensfall ersetzen Sie die Leuchte.                                                             |    |                                                                             |
| FR | Si ce luminaire comporte un câble d'alimentation souple, celui-ci ne doit être remplacé que par le fabriquant, un de ses agents ou une personne qualifiée. La source lumineuse et/ou le contrôleur de courant contenus dans ce luminaire ne sont pas remplaçables, changez le produit en cas de défaut.                                                                                        |    |                                                                             |
| HU | Amennyiben a lámpatest tartalmaz külső rugalmas kábelt, azt csak a gyártó, a gyártóval szerződött cég vagy megfelelő képesítéssel rendelkező szakember cserélheti ki. A fényforrás és/vagy a működtető szerelvény ebben a lámpatestben nem cserélhető, meghibásodás esetén cserélje a teljes lámpatestet.                                                                                      |    |                                                                             |
| NL | Indien de armatuur een flexibele voedingskabel bevat, mag deze alleen vervangen worden door de fabrikant of haar service dealer of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon. De lichtbron en/of voorschakelapparatuur van dit armatuur zijn niet vervangbaar, in geval van defect dient het armatuur vervangen te worden.                                                                      |    |                                                                             |
| DK | Hvis dette armatur indeholder eksterne kabler må de kun blive udskiftet af producenten eller hans service partner eller lignende kvalificeret person. Lyskilden og/eller driver indeholder i dette armatur er ikke udskiftelig. I tilfælde af skade skift hele armaturet.                                                                                                                      |    |                                                                             |
| SE | Om denna armatur har en extern kabel får den endast bytas ut av tillverkaren eller en kvalificerad person. Ljuskällan och/eller styrsystemet är inte utbytbara. Vid skada ska därför hela armaturen bytas ut.                                                                                                                                                                                  |    |                                                                             |
| NO | Hvis dette armaturet inneholder en ekstern kabel, skal den bare erstattes av produsenten eller dens service agent eller tilsvarende kvalifisert person. Lyskilden og/eller driveren i dette armaturet er ikke mulig å erstatte, hvis den er ødelagt må armaturet byttes ut.                                                                                                                    |    |                                                                             |
| CZ | Pokud toto svítidlo obsahuje napájecí flexibilní kabel, může jej vyměnit pouze výrobce nebo jeho servisní technik nebo obdobně kvalifikovaná osoba. Světelný zdroj a/nebo předřadník obsažený v tomto svítidle nelze vyměnit, v případě poškození vyměňte celé svítidlo.                                                                                                                       |    |                                                                             |
| FI | Jos tässä valaisimessa on ulkoinen kaapeli, sen saa vaihtaa vain valmistaja tai tämän valtuuttama huoltoedustaja tai vastaava pätevä henkilö. Tämän valaisimen sisältämät valonlähteet ja/tai liitäntälaitteet eivät ole vaihdettavissa, vaihda valaisin niiden vikaantuessa.                                                                                                                  |    |                                                                             |
| PL | Jeśli ta oprawa zawiera zewnętrzny przewód, powinine on być wymieniony tylko przez producenta lub jego serwisanta lub kwalifikowany personel. Źródła światła i/lub zasilacz ww oprawie nie są wymienialne, w przypadku uszkodzenia należy wymienić oprawę.                                                                                                                                     |    |                                                                             |
| RO | Dacă acest aparat de iluminat conține un cablu flexibil extern, acesta trebuie înlocuit doar de producător sau de agentul său de service sau de o persoană similară calificată. Sursa de luminăși / sau aparatulul conținut în acest aparat de iluminat nu pot fi înlocuite, în caz de deteriorare înlocuiți aparatul de iluminat.                                                             |    |                                                                             |
| IT | Se tale apparecchio di illuminazione contiene un cavo flessibile esterno, esso deve essere sostituito solo dal costruttore o dal suo agente di servizio o da una persona qualificata analoga. La sorgente luminosa e/o il dispositivo di controllo contenuti in questo apparecchio di illuminazione non sono sostituibili, in caso di danni sostituire l' intero apparecchio di illuminazione. |    |                                                                             |
| TR | Bu aydınlatma armatürü harici bir esnek kablo içeriyorsa, yalnızca imalatçı veya servis temsilcisi veya benzer nitelikli bir kişi tarafından değiştirilmelidir. Bulmatürde bulunan ışık kaynağı ve / veya kontrol tertibatı değiştirilemez, hasar olmasi durumunda armatürü değiştiriniz.                                                                                                      |    |                                                                             |
| HR | Ako svjetiljka sadrži vanjski fleksibilni napojni kabel, smije ga zamijeniti samo proizvođač, ovlašteni serviser ili adekvatna stručno osposobljena i ovlaštena osoba. Izvor svjetlosti i / ili predspojna naprava sadržani u ovoj svjetiljci nisu zamjenjivi, u slučaju njihovog kvara, zamijeniti cijelu svjetiljku                                                                          |    |                                                                             |
| GR | Εάν το φωτιστικό αυτό περιέχει εξωτερικό εύκαμπτο καλώδιο, αντικαθίσταται μόνο από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπο σέρβις ή παρόμοιο ειδικευμένο πρόσωπο. Η φωτεινή πηγή ή/και τα όργανο έναυσης/ελέγχου που περιέχεται σε αυτό το φωτιστικό δεν είναι αντικαταστάσιμα, σε περίπτωση βλάβης αντικαταστήστε το φωτιστικό.                                                                    |    |                                                                             |
| BG | Ако това осветително тяло съдържа външен гъвкав кабел, той трябва да бъде заменено само от производителя или неговия оторизиран сервиз или подобно квалифицирано лице. Съдържащият се в това осветително тяло източник на светлина и / или пусково-регулираща апаратура не могат да се сменят, в случай на повреда заменете цялото осветителното тяло.                                         |    |                                                                             |
| RU | Если этот светильник содержит внешний гибкий кабель, его может заменить только производитель, его сервисный агент или другое квалифицированное лицо. Источник света и / или ПРА, содержащиеся в этом светильнике, не подлежат замене, в случае повреждения замените светильник.                                                                                                                |    |                                                                             |
| SK | Ak toto svietidlo obsahuje externý flexibilný kábel môže byť vymenený len výrobcom alebo servisným partnerom alebo inou podobne kvalifikovanou osobou. Svetelný zdroj a/alebo predradník obsiahnutý v tomto svietidle nie sú vymeniteľné, v prípade poškodenia vymeňte svietidlo.                                                                                                              |    |                                                                             |
| LT | Jei šis šviestuvas turi išorinį lankstų kabelį, jis gali būti pakeistas tik gamintojo arba jo aptarnavimo agento ar tai atitinkančio kvalifikuoto asmens. Esantis šiame šviestuve šviesos šaltinis ir/arba valdymo įrenginys nėra keičiami, jiems sugedus keičiamas šviestuvas.                                                                                                                |    |                                                                             |
| LV | Ja šajā gaismeklī ir ārējs elastīgs kabelis, to drīkst nomainīt tikai ražotājs vai viņa servisa pārstāvis vai līdzīga kvalificēta persona. Šajā gaismeklī esošais gaismas avots un / vai vadības aprīkojums nav nomaināms, bojājuma gadījumā nomainiet gaismekli.                                                                                                                              |    |                                                                             |
| EE | Kui valgusti sisaldab välist painduvat kaablit, võib selle välja vahetada ainult tootja, vastav hooldusspetsialist või mõni muu kvalifitseeritud isik. Selles valgustis olev valgusallikas ja/või juhtseade ei ole vahetatavad, kahjustuste korral vahetage välja valgusti.                                                                                                                    |    |                                                                             |
| SI | Če ta svetilka vsebuje zunanji prilagodljivi kabel, jo lahko zamenja le proizvajalec ali njegov servis ali podobna usposobljena oseba. Vira svetlobe in / ali napajalnika, ki jih vsebuje ta svetilka, ni mogoče zamenjati, v primeru poškodbe svetilko zamenjajte.                                                                                                                            |    |                                                                             |



**RS** Чобы гарантываваць бяспаснае выкарыстанне кожнага з гэтых апаратаў на працягу ўсяго адпаведнаму тэрміну службы, яго храненне, ўстаноўку, эксплуатацыю, эксплуатацыя і абслуговы падтрыманне неабходна ажыццявіць у пэўнай меры ў адпавяднасці з інструкцыямі па эксплуатацыі і (ці) іншымі інструкцыямі, якія могуць быць даставленыя вамі. Непадтрымка такіх інструкцый прывядзе да страты права на гарантыю. Батэі, для апрацоўкі на чаргаваных узроўнях, могуць патрабаваць пераключэння батарэй, каб забяспечыць бесперапыннае функцыянаванне пры наяўнасці электрычнага току.

**SK** Усе гэтыя службы батэі, звязаныя з ходам прадукцыйнага цыкла, неабходна падтрымліваць у належным стане, каб забяспечыць бесперапыннае функцыянаванне пры наяўнасці электрычнага току.

**HR** Пры правядзенні, істальнацыі, выкарыстанні, абслугоўванні і рэмонце трэба быць вельмі ўважлівым і ўважлівым да ўсіх інструкцый і інфармацыі, якая можа быць даставленай з гэтым апаратам.

**LT** Прадукцыя, якая вырабляецца, мае якасць, якое адпавядае стандартам якасці, якія вызначаны ў гэтых умовах выкарыстання. Прадукцыя, якая вырабляецца, мае якасць, якое адпавядае стандартам якасці, якія вызначаны ў гэтых умовах выкарыстання.

**Lv** Кожны апарат, які вырабляецца, мае якасць, якое адпавядае стандартам якасці, якія вызначаны ў гэтых умовах выкарыстання. Прадукцыя, якая вырабляецца, мае якасць, якое адпавядае стандартам якасці, якія вызначаны ў гэтых умовах выкарыстання.

**Ee** Толькі тады, калі выкарыстоўваць апараты, якія вырабляюцца ў адпавяднасці з гэтымі ўмовамі выкарыстання, можна атрымаць максімальную карысць ад іх.

**SI** Кожны апарат, які вырабляецца, мае якасць, якое адпавядае стандартам якасці, якія вызначаны ў гэтых умовах выкарыстання. Прадукцыя, якая вырабляецца, мае якасць, якое адпавядае стандартам якасці, якія вызначаны ў гэтых умовах выкарыстання.

**GB** **SR compatibility -** For SR-based luminaires only SR-Certified components/sensors are to be used (see also: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). The functional compatibility of two (SR-certified) component/sensors to be used in combination, as well as the overall possibility of any line-switch function used in an SR-based luminaire, is to be released by the master component/sensor supplier. If using a NEMA 7-pin socket on an SR-based luminaire, a full system verification is required. Not following this advice can/will cause risk of damage and non-compliance for which Signify cannot take any responsibility.

**SP** **Compatibilidad con SR-** Con las luminarias basadas en SR solo deben utilizarse componentes/sensores con la certificación SR (ver también: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). La compatibilidad funcional de 2 componentes/sensores (con certificación SR) que vayan a utilizarse en combinación, así como la posibilidad de añadir o cambiar función LineSwitch utilizada en una luminaria basada en SR debe ser especificada por el proveedor del componente/sensor maestro. Para usar el terminal de 7 pines NEMA en una luminaria basada en SR se requiere una verificación completa del sistema. No seguir estos consejos puede provocar o provocar un riesgo de daños e incumplimiento del cual Signify no puede hacerse responsable.

**PT** **Compatibilidade SR -** As luminárias baseadas em SR são apenas compatíveis com a utilização de componentes/sensores com certificação SR (ver também: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). A compatibilidade funcional de 2 componentes/sensores (com certificação SR) a serem utilizados em conjunto, bem como a possibilidade de sobreposição de qualquer função LineSwitch utilizada numa luminária baseada em SR deverão ser disponibilizadas pelo fornecedor do componente/sensor principal. É necessário proceder a uma verificação integral do sistema para utilizar uma tomada NEMA de 7 pinos com uma luminária baseada em SR. O incumprimento destas recomendações poderá originar o risco de danos e incompatibilidades relativamente aos quais a Signify não poderá assumir qualquer responsabilidade.

**DE** **System Ready kompatibel -** Für SR-basierte Leuchten dürfen nur SR-zertifizierte Komponenten/Sensoren verwendet werden (siehe auch: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). Funktionale Kompatibilität von 2 (SR-zertifizierten) Komponenten/Sensoren zur Verwendung in Kombination oder als Umgebungsmöglichkeit für Leitungsschaltungsfunktionen in einer SR-basierten Leuchte, freigegeben vom Lieferanten der Master-Komponente (Sensor). Zur Verwendung des NEMA 7 Pin-Socket an einer SR-basierten Leuchte ist eine vollständige Systemverifizierung erforderlich. Die Nichterhaltung dieser Vorgaben kann zu Beschädigungen oder der Nichteinhaltung von Bestimmungen führen, für die Signify keinerlei Verantwortung übernehmen kann.

**FR** **Compatibilité SR -** Pour les luminaires qui reposent sur la technologie SR, seuls les composants/capteurs certifiés SR peuvent être utilisés (voir aussi: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). La compatibilité fonctionnelle de 2 composants/capteurs certifiés SR à utiliser ensemble ainsi que la possibilité de l'ajout de toute fonction d'interruption de ligne utilisée dans un luminaire reposant sur la technologie SR doivent être rendues possibles par le fournisseur original de composants/capteurs. Pour l'utilisation de la prise NEMA 7 broches sur un luminaire reposant sur la technologie SR, une vérification complète système est requise. Ne pas suivre ces conseils peut entraîner des risques de dommages et de non-conformité pour lesquels Signify ne peut être tenue pour responsable.

**IT** **Compatibilità SR -** Negli apparecchi in versione SR devono essere utilizzati solo componenti/sensori certificati SR (consultare anche: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). La compatibilità funzionale di 2 componenti/sensori (certificati SR) da utilizzare in combinazione e la possibilità di comandare la funzione LineSwitch di un apparecchio di illuminazione SR, deve essere rilasciata dal fornitore del componente principale/sensore. Per utilizzare il attacco NEMA 7 pin su un apparecchio di illuminazione SR sono necessarie delle verifiche. La mancata verifica può causare danni per i quali Signify non si assume alcuna responsabilità.

**NL** **SR-compatibiliteit -** Voor SR-geschiedte armaturen dienen alleen SR-gecertificeerde componenten en/of sensoren te worden gebruikt (zie ook: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). Functionele compatibiliteit van twee SR-gecertificeerde componenten en/of sensoren die in combinatie worden gebruikt, evenals overbrugmogelijkheid van een eventuele LineSwitch-functie die wordt gebruikt in een SR-geschiedte armatuur, dient te worden vrijgegeven door de leverancier van de hoofdcomponent/sensor. Bij gebruik van NEMA 7-pin aansluitbus op een SR-geschiedte armatuur is een volledige systeemverificatie vereist. Het niet opvolgen van deze adviezen kan tot schade aan het apparaat leiden voor welke Signify geen enkele verantwoordelijkheid kan nemen.

**DK** **SR-kompatibilitet -** Til SR-baserede lysarmatur må der kun anvendes SR-certificate komponenter/sensorer (se også: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). Funktionelle kompatibilitet af 2 (SR-certificate) komponenter/sensorer, der skal bruges i kombination med hinanden samt muligheden for tilsluttes til en enhver LineSwitch-funktion, der frigives af leverandøren af lysarmaturkomponenterne, er kun tilladt, hvis den leverandør af hovedkomponenten/sensoren, der bruges i lysarmaturen, har godkendt det. Hvis disse råd ikke følges, kan der være risiko for beskadigelse og manglende overholdelse, hvilket Signify ikke kan påtage sig ansvar for.

**SE** **SR-kompatibilitet -** Enbart SR-certificate komponenter och sensorer ska användas i SR-baserade armaturer (se även: <http://www.lighting.phillips.co.uk/en-emae/products/driving-connected-lighting>). Kompatibilitet mellan två (SR-certificate) komponenter/sensorer som ska användas tillsammans och möjlighet att anslutas till en LineSwitch-funktioner som används i SR-baserad armatur kommer att släppas på marknaden av masterkomponentens/sensorns leverantör. För användning av NEMA 7-stiftuttag på en SR-baserad armatur krävs en fullständig systemverifiering. Att inte följa dessa anvisningar medför risk för skada och eventuellt brandställe efterlevnad som Signify inte tar något ansvar för.

|    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| GB | Storage, installation, use and operation of the products needs to be performed exactly according to the instructions in this manual and/or other instructions as may be provided by us to guarantee safe use of the product over its entire lifetime. Failure to adhere to these instructions will invalidate your entitlement to warranty. Bolts with indication of torque strength on the drawing need to be tightened using a calibrated torque wrench. Pre-assembled bolts need to be retightened again to the required torque specification to assure maximum strength over lifetime.                                                                                               |
| SP | El almacenamiento, instalación, uso, funcionamiento y mantenimiento de este producto debe realizarse exactamente según las instrucciones de este manual, así como otras instrucciones que le proporcionemos con el fin de garantizar un uso seguro del producto durante toda su vida útil. Si no se cumplen estas instrucciones, la garantía quedará anulada. Los tornillos con indicación de par de apriete en el dibujo, deben apretarse con una llave dinamométrica calibrada. Los tornillos del acoplamiento premontados deben reapretarse de nuevo con la especificación de par de apriete necesaria para garantizar una solidez máxima durante toda la vida útil de la luminaria.  |
| PT | Para garantir uma utilização segura do produto durante a respetiva vida útil, o armazenamento, a instalação, a utilização, a operação e a manutenção dos produtos tem de ser efetuados exatamente de acordo com as instruções neste manual e/ou com outras instruções que possam ser fornecidas por nós. O incumprimento destas instruções irá invalidar o direito à garantia. Os parafusos com indicação do torque no esquema têm de ser apertados utilizando uma chave dinamométrica calibrada. Os parafusos pré-montados têm de ser novamente apertados de acordo com a especificação de torque necessária para garantir uma resistência máxima durante a vida útil da luminária.     |
| DE | Lagerung, Installation, Anwendung, Betrieb und Wartung der Produkte müssen genau nach den Anweisungen in dieser Anleitung und/oder anderen von uns zur Verfügung gestellten Anweisungen erfolgen, um eine sichere Verwendung des Produkts über seine gesamte Lebensdauer zu gewährleisten. Bei Nichtbeachtung dieser Hinweise erlischt Ihr Anspruch auf Gewährleistung. Schrauben mit Angabe der Drehmomente auf der Zeichnung müssen mit einem kalibrierten Drehmomentschlüssel angezogen werden. Vormontierte Schrauben müssen mit dem angegebenen Drehmoment nachgezogen werden, um eine maximale Festigkeit über die gesamte Lebensdauer zu gewährleisten.                           |
| FR | Le stockage, l'installation, l'utilisation et la maintenance des produits doivent être effectués conformément aux instructions de ce manuel et / ou d'autres instructions nous fournissant afin de garantir une utilisation sûre du produit pendant toute sa durée de vie. Le non-respect de ces instructions invalidera votre droit à la garantie. Les vis, dont les couples de serrage sont indiqués sur les schémas, doivent être serrés à l'aide d'une clé dynamométrique étalonnée. Les vis, pré-assemblées, doivent être resserrés à nouveau selon la spécification de couple de serrage afin d'assurer leur résistance maximale pendant toute leur durée de vie.                  |
| IT | Lo stock, l'installazione, l'uso, il funzionamento e la manutenzione dei prodotti devono essere eseguiti esattamente in base alle istruzioni contenute nel presente manuale e / o in altra documentazione fornita da noi per garantire la sicurezza del prodotto per l'intera durata del suo utilizzo. La mancata osservanza di queste istruzioni annullerà l'assemblea dovrà essere ripetuta nuovamente secondo le specifiche di coppia richieste per assicurare la massima resistenza per tutta la durata.                                                                                                                                                                             |
| NL | Om een veilig gebruik van dit product gedurende zijn hele levensduur te garanderen, dient het opslaan, installeren, gebruiken, bedienen en onderhouden ervan exact te worden uitgevoerd in overeenstemming met de instructies in deze handleiding en/of andere door ons geleverde instructies. Niet opvolgen van deze instructies maakt uw garantieaanspraak ongeldig. Buiten waarden in de tekening het aanhaalpunt is vermeld, dienen te worden vastgezet met behulp van een momentsleutel. Voorgesamenstelde bouten dienen opnieuw te worden aangehaald tot het vereiste koppel om maximale sterke gedurende de hele levensduur te waarborgen.                                        |
| DK | Opbevaring, installation, brug, betjening og vedligeholdelse af produktene må kun udføres ifølge instruktionerne i denne vejledning og/eller eventuelt andre instruktioner fra Signify for at garantere sikker brug af produktet i hele dets levetid. Hvis disse instruktioner ikke følges, bortfalder produktgarantien. Bolleskrue med angivet spændingsmoment på tegningen skal spændes med en indstillet momentnøgle. Færdigsamlende bolleskrue skal efterspændes i henhold til det specificerede moment for at sikre maksimal fastgørelse i hele produktets levetid.                                                                                                                 |
| SE | Förvaring, installation, användning, drift och underhåll av produkterna måste utföras enligt instruktionerna i denna handbok och/eller andra instruktioner som kan tillhandahållas av oss för att garantera säker användning. Om instruktioner inte följs trängs man produktgarantien. Ståvar där vidmontaget anges på ritningen måste dras åt med en kalibrerad styrknyckel. Förmonterade skruvar måste dras åt igen med angivet vidmontaget för att säkerställa högsta styrka under livslängden.                                                                                                                                                                                       |
| NO | Opbevaring, montering, bruk, drift og vedlikehold av produktene må utføres nøyaktig i samsvar med instruksjonene i denne handboken og/eller andre instruksjoner vi måtte gi for å garantere sikker bruk av produktet i hele dets levetid. Hvis instruksjonene ikke følges, bortfaller garantien. Bolter med angitt vridmoment på tegningen må strammes med en kalibrert momentnøkkel. Ferdigmonterte bolter må strammes på nytt til påkrevet dreiemoment for å sikre maksimal styrke i hele produktets levetid.                                                                                                                                                                          |
| FI | Tuoteiden asennuksessa, käytössä ja huollossa on noudatettava tarkoin lässä käyttöoppaassa tai muissa toimittamissamme ohjelmattaisissa aineistoissa ohjeita. Tämän varmistaa tuotteen turvallisen toiminnan koko sen käyttöajan ajan. Näiden ohjeiden noudattamista jättäminen määrittä kaikki oikeudet takuuvastuusta. Pullit, jollle on asennusohjeissa ilmoitettu tietyt kiristyskuvuut, on kiristettävä kalibroituja momenttiaavaimella. Esiasennet pullit on kiristettävä ilmoitettui kiristyskuvuut koko käyttöajan määrittäen varmistamiseksi.                                                                                                                                   |
| HU | A termékkel történő tárolás, telepítés, használatát, és karbantartását pontosan a jelen kézikönyvben és / vagy az általunk biztosított egyéb használatioknak megfelelően kell elvégezni, hogy garantáljuk a termék biztonságos használatát az életciklus alatt. Ezen utasítások be nem tartása érvényteleníti a jótállási jogát. A rajzokon a nyomaték-érősséggel jelzett csavarokat meg kell húzni egy kalibrált nyomatékkulccsal. Az előre összeszerelt csavarokat újra meg kell húzni a szükséges nyomaték specifikációhoz, hogy biztosítsák a maximális szilárdságot az életciklus során.                                                                                            |
| PL | Przechowywanie, instalacja, użytkowanie, obsługa i konserwacja produktów musi odbywać się ściśle według wytycznych zawartych w niniejszej instrukcji i / lub w innych instrukcjach, które dołączamy aby zagwarantować bezpieczne użytkowanie produktu przez cały okres eksploatacji. Nieprzestrzeganie tych instrukcji może spowodować utratę prawa do gwarancji. Śruby, przedstawione na rysunku wskazującym się momentu dokręcania, muszą być dokręcone za pomocą kalibrowanego klucza dynamometrycznego. Aby zapewnić maksymalną wytrzymałość w całym okresie użytkowania, wstępnie zamontowane śruby należy dokręcić zgodnie z wymaganą specyfikacją momentu dokręcania.             |
| RO | Depozitarea, instalarea, utilizarea, operarea și întreținerea produselor trebuie să fie efectuate exact în conformitate cu instrucțiunile din acest manual și/sau cu alte instrucțiuni care pot fi furnizate de noi pentru a garanta utilizarea în siguranță a produsului, pe întreaga durată de viață a acestuia. Nerespectarea acestor instrucțiuni va anula dreptul la garanție. Șuruburile care au cuplul de strângere indicat pe desen, trebuie să fie strânse cu ajutorul unei chei dinamometrice calibrate. Șuruburile preasamblate trebuie să fie strânse din nou la specificație de cuplu corectă, pentru a asigura rezistența maximă pe întreaga durată de viașă.              |
| CZ | Při uchovávaní, montáži, používání a údržbě produktu je třeba postupovat přesně podle pokynů v této příručce a dalších našich příslušných pokynů, které zajišťují bezpečné používání produktu po celou dobu životnosti. Když tyto pokyny nedodržíte, nebude, přibude o záruku. Šrouby, které mají na výkrese uveden úvratovací moment, je třeba utáhnout kalibrováním momentovým klíčem. Předem namontované šrouby je třeba doložit požadovaným momentem, aby po dobu životnosti produktu držely na místě.                                                                                                                                                                               |
| TR | Ürünleri saklaması, kurulumu, kullanımı, çalıştırılması ve bakımı, ürünün kullanım ömrü boyunca güvenli kullanımların sağlanması amacıyla tam olarak bu kılavuzdaki ve veya larımızdan sağlanan diğer talimatlarla uyum içinde gerçekleştirilmelidir. Söz konusu talimatlara uymayın; ürünle ilgili haklarınızı yitirirsiniz. Kalibrir Teknik çizimlerde yarımda skema diğer detaylar detayları kalibre edilmis bir torq anahtar kullanılarak ayarlanmalıdır. Önceden takılmış olanak gelen cıvataların da belirlen torq değeri uyma bilmde yeniden sıkılması, kullanım ömrü boyunca maksimum dayanıklılığın sağlanması açısından önemlidir.                                             |
| BG | Съхраняването, инсталационето, употребата и поддръжката на продуктите трябва да се извършват точно в съответствие с указанията в това ръководство и / или други инструкции, които могат да бъдат предоставени от нас, за да се гарантира безопасна употреба на продукта през целия му експлоатационен живот. Неспазването на тези указания ще отмени Вашето право на гаранция. Болтовете с индикация за момента на въртене на момента трябва да бъдат затегнати с помощта на калиброван гаечен ключ. Предварително спомнените болтове трябва да бъдат отнети затегнати до максимална спецификация на въртене момент, за да осигурят максимална якост по време на експлоатационния живот. |
| GR | Η αποθήκευση, η εγκατάσταση, η χρήση, η λειτουργία και η συντήρηση των προϊόντων πρέπει να γίνεται ακριβώς σύμφωνα με τις οδηγίες του η / ή των άλλων οδηγιών που ενοχλούνται να παρασχεθούν, προκειμένου να είναι υγιεινή η ασφαλή χρήση για ολόκληρη τη διάρκεια ζωής του. Η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να οδηγήσει στην ακύρωση της εγγύησης. Οι βίδες, με ένδειξη τμήσης στρέψης, πρέπει να σφραγίζονται με τη χρήση ενός βαθμονομημένου κλειδιού στρέψης. Οι προ-συναρμολογημένες βίδες, πρέπει να σφραγίζονται με τη χρήση ενός βαθμονομημένου κλειδιού στρέψης, στο απαιτούμενο στρέψης, προκειμένου να διασφαλιστεί η μέγιστη αντοχή σε όλη τη διάρκεια ζωής.                  |